

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ

Львівський національний університет імені Івана Франка

ЗАТВЕРДЖЕНО ВЧЕНОЮ РАДОЮ
Львівського національного університету
імені Івана Франка

Голова Вченої ради

Володимир МЕЛЬНИК

протокол № 83/4 від « 30.05. » 2025 р.

Освітня програма в оновленій редакції
вводиться в дію з 01.09.2025 р.



ОСВІТНЬО-ПРОФЕСІЙНА ПРОГРАМА

«Словацька мова та література»

другого (магістерського) рівня вищої освіти

галузі знань **В Культура, мистецтво та гуманітарні науки**

за спеціальністю **В11 Філологія,**

спеціалізацією **В11.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно),**
перша – словацька

Розроблено та оновлено робочою групою освітньої програми «Словацька мова та література» спеціальності В 11 Філологія, спеціалізації В 11.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словацька у складі:

Гілецька З.І., гарант ОП, доцент катедри слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького, кандидат філологічних наук, доцент

Хода Л.Д., доцент катедри слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького, кандидат філологічних наук, доцент

Моторний О.А., доцент катедри слов'янської філології імені професора Іларіона Свенціцького, кандидат філологічних наук, доцент

Пахомова С.М., професор Інституту україністики філософського факультету Пряшівського університету (Словацька Республіка), доктор філологічних наук, професор

Недокус С.В., здобувач освіти (студентка 2 курсу освітньої програми «Словацька мова та література» другого (магістерського) рівня вищої освіти).

Гарант освітньої програми

доц. Зоряна ГІЛЕЦЬКА

Рецензії-відгуки зовнішніх стейкхолдерів:

Романчук І.Ю., директор онлайн школи словацької мови «Po slovensky»

Маляр М.М., директор Центру перекладів «Аспект»

Роміна А. менеджер з персоналу представництва «Острієн Ерлайнз АГ»

ПОГОДЖЕНО

Вчена рада філологічного факультету

Протокол № 15 від 26.02.2025 року

Декан філологічного факультету

доц. Роман КРОХМАЛЬНИЙ

1. Профіль освітньо-професійної програми «Словацька мова та література»

I. Загальна інформація	
Повна назва вищого навчального закладу та структурного підрозділу	Львівський національний університет імені Івана Франка, філологічний факультет
Ступінь вищої освіти та назва кваліфікації	Магістр Магістр філології за спеціалізацією В 11.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словацька.
Офіційна назва освітньої програми	Освітньо-професійна програма «Словацька мова та література»
Тип диплома та обсяг освітньої програми	Диплом магістра, одиничний, 90 кредитів, 1 рік 4 місяці
Наявність акредитації	Національне агентство із забезпечення якості освіти Сертифікат № 10036 про акредитацію освітньої програми, Освітньо-професійна програма «Словацька мова та література», 035 Філологія другий (магістерський) рівень, Львівський національний університет імені Івана Франка, Університетська, 1, 79000, Україна, Ідентифікаційний код 02070987 Строк дії 01.07.2030
Цикл/рівень	НРК України – 7 рівень, FQ-EHEA – другий цикл, EQF-LLL – 7 рівень
Передумова	Наявність освітнього ступеня бакалавра або магістра (ОКР Спеціаліст)
Мова викладання	Українська, словацька, частково англійська
Термін дії	до наступного планового оновлення, не перевищуючи періоду акредитації
Інтернет-адреса постійного розміщення опису освітньої програми	https://philology.lnu.edu.ua/academics/master/curriculum-slovatska-mova-ta-literatura
2. Мета освітньої програми	
Освітня програма покликана сформувати особистість фахівця, здатного кваліфіковано реалізовувати завдання в галузі філології і перекладу, знаходити творчі й інноваційні підходи до розв'язання проблем в процесі здійснення професійної діяльності, підготувати магістрів-філологів з ґрунтовними знаннями, критичним мисленням та розвиненими практичними навичками ведення наукових філологічних досліджень, компетентних викладачів словацької мови та літератури, а також перекладачів з теоретичними і практичними знаннями.	
3. Характеристика освітньої програми	
Предметна область (галузь знань, спеціальність, спеціалізація (за наявності))	галузь знань В Культура, мистецтво та гуманітарні науки спеціальність В 11 Філологія спеціалізація В 11.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словацька. <i>Об'єктами вивчення та професійної діяльності</i> магістра філології є мова(и) (в теоретичному / практичному, синхронному / діахронному, діалектологічному, стилістичному, соціокультурному та інших аспектах); література й усна народна творчість; жанрово-стильові різновиди текстів; переклад; міжособистісна, міжкультурна та масова комунікація в усній і письмовій формі. <i>Цілі навчання</i> – підготовка фахівців, здатних розв'язувати складні задачі і проблеми, що передбачає проведення досліджень та/або здійснення інновацій та характеризується невизначеністю умов і вимог, у діяльності, пов'язаній з аналізом, творенням (зокрема перекладом) та оцінюванням письмових і усних текстів різних жанрів та стилів, організацією успішної комунікації різними мовами.

	<p><i>Теоретичний зміст предметної галузі</i> становить система наукових теорій, концепцій, принципів, категорій, методів і понять філології.</p> <p><i>Методи, методика та технології:</i> загальнонаукові та спеціальні філологічні методи аналізу лінгвістичних одиниць, методи і методики дослідження мови та літератури, інформаційно-комунікаційні технології.</p>
Орієнтація освітньої програми	Освітньо-професійна програма підготовки магістра.
Основний фокус освітньої програми	<p>Загальна освіта у галузі В Культура, мистецтво та гуманітарні науки за спеціальністю В 11 Філологія, предметної спеціалізації В 11.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словацька.</p> <p>Освітня програма скерована на підготовку висококваліфікованого конкурентоспроможного випускника, здатного використовувати набуті загальні та фахові компетентності в професійній діяльності, пов'язаній з аналізом, створенням і оцінюванням письмових і усних текстів різних жанрів та стилів (як із науково-дослідною, критично-аналітичною, так і з прикладною метою), організацією успішної комунікації різними мовами.</p> <p>Ключові слова: <i>словацька мова, словацька література, переклад, мовознавство, літературознавство, славістика.</i></p>
Особливості програми	<p>Освітня програма дає змогу поглибити та закріпити знання зі словацького мовознавства, літературознавства, перекладознавства, готує магістра-філолога із широким спектром філологічних знань і навичок, який буде не лише використовувати їх, але й генерувати нові, базуючись на досягненнях сучасної науки. Програма передбачає удосконалення навичок ведення наукового філологічного дослідження й навичок здійснення фахового перекладу, пропонує до вивчення ще одну слов'янську мову (дисципліна вільного вибору), що розширить славістичні знання й конкурентну спроможність майбутнього фахівця. Виробничі (перекладацька і переддипломна) та педагогічна (асистентська) практики дають змогу практичного застосування набутих теоретичних знань. Освітня програма побудована з урахуванням можливостей академічної мобільності, особливо в університетах Словаччини, з якими львівська славістика активно співпрацює, з метою поглиблення практичних навичок використання словацької мови та здійснення перекладу, а також із залученням студентів до інтеграції словацької культури в українське середовище. В рамках освітньої програми до читання лекцій запрошуються гостьові лектори, носії словацької мови, знавці літератури та культури Словаччини, а також відомі перекладачі.</p>
4. Придатність випускників до працевлаштування та подальшого навчання	
Придатність до працевлаштування	<p>Магістерська програма дає широкі можливості працевлаштування для випускників. Магістр-філолог може працювати в науковій, літературно-видавничій, освітній галузях; на викладацьких, науково-дослідних та адміністративних посадах у закладах вищої освіти (освітня програма передбачає вивчення психолого-педагогічних і методичних дисциплін та проходження педагогічної (асистентської) практики); у засобах масової інформації, інтернет-маркетингу, у різноманітних фондах, спілках, фундаціях гуманітарного спрямування, музеях, мистецьких і культурних центрах тощо; у різних установах, організаціях,</p>

	<p>підприємствах, галузях господарства, де потрібні послуги зі створення, аналізу, перекладу, оцінювання текстів.</p> <p>Випускник може працювати, зокрема, за такими професіями (за класифікатором професій і посад ДК 23:2010):</p> <p>2310.2 Асистент;</p> <p>2310.2 Викладач закладу вищої освіти;</p> <p>2310.2 Викладач-стажист;</p> <p>2419.2 Консультант;</p> <p>2444.1 Молодший науковий співробітник (філологія, лінгвістика та переклади);</p> <p>2444.2 Перекладач;</p> <p>2444.2 Перекладач технічної літератури;</p> <p>2444.2 Редактор-перекладач;</p> <p>2444.2 Філолог;</p> <p>2451.1 Літературознавець;</p> <p>2451.2 Літературний співробітник;</p> <p>2451.2 Член колегії (редакційної) та ін;</p> <p>2451.2 Редактор літературний.</p>
Подальше навчання	<p>Навчання на третьому (освітньо-науковому) рівні вищої освіти. Набуття додаткових кваліфікацій у системі післядипломної освіти.</p>
5. Викладання та оцінювання	
Викладання та навчання	<p>Студентоцентроване навчання, проблемно-орієнтоване викладання, електронне навчання в системі Moodle, самонавчання, навчання на основі проведення філологічних досліджень, виробничої, перекладацької та асистентської практик тощо. Викладання здійснюється у формі лекцій, семінарів, практичних занять, самостійного навчання, індивідуальних занять тощо. Педагогічна (асистентська) практика дає змогу спробувати себе в ролі викладача (від підготовки конспекту, проведення заняття до обговорення проведеної лекції). Виробнича (переддипломна) практика передбачає застосування здобутих теоретичних знань на практиці, а виробнича (перекладацька) практика – опанування практичних навичок перекладу.</p>
Оцінювання	<p>Оцінювання навчальних досягнень студентів здійснюється за системою ECTS та національною шкалою оцінювання.</p> <p><i>Поточний контроль</i> – усне та письмове опитування, оцінка роботи в малих групах, тестування, захист індивідуальних завдань.</p> <p><i>Підсумковий контроль</i> – екзамени та заліки з урахуванням накопичених балів поточного контролю.</p> <p><i>Атестація</i> здійснюється у формі публічного захисту кваліфікаційної роботи.</p>
6. Програмні компетентності	
Інтегральна компетентність	<p>Здатність розв'язувати складні задачі і проблеми в галузі лінгвістики, літературознавства, фольклористики, перекладу в процесі професійної діяльності або навчання, що передбачає проведення досліджень та/або здійснення інновацій та характеризується невизначеністю умов і вимог.</p>
Загальні компетентності (ЗК)	<p>ЗК 1. Здатність спілкуватися державною мовою як усно, так і письмово.</p> <p>ЗК 2. Здатність бути критичним і самокритичним.</p> <p>ЗК 3. Здатність до пошуку, опрацювання та аналізу інформації з різних джерел.</p> <p>ЗК 4. Уміння виявляти, ставити та вирішувати проблеми.</p> <p>ЗК 5. Здатність працювати в команді та автономно.</p> <p>ЗК 6. Здатність спілкуватися іноземною мовою.</p>

	<p>ЗК 7. Здатність до абстрактного мислення, аналізу та синтезу.</p> <p>ЗК 8. Навички використання інформаційних і комунікаційних технологій.</p> <p>ЗК 9. Здатність до адаптації та дії в новій ситуації.</p> <p>ЗК 10. Здатність спілкуватися з представниками інших професійних груп різного рівня (з експертами з інших галузей знань/видів економічної діяльності).</p> <p>ЗК 11. Здатність проведення досліджень на належному рівні.</p> <p>ЗК 12. Здатність генерувати нові ідеї (креативність).</p> <p>ЗК 13. Здатність діяти на основі етичних міркувань (мотивів), проявляти емпатію, толерантність та повагу до культурної різноманітності.</p> <p>ЗК 14. Здатність до особистісного і професійного розвитку.</p> <p>ЗК 15. Здатність мотивувати людей та рухатися до спільної мети, діяти соціально відповідально та свідомо.</p>
<p>Фахові компетентності спеціальності (ФК)</p>	<p>ФК 1. Здатність вільно орієнтуватися в різних лінгвістичних напрямках і школах.</p> <p>ФК 2. Здатність осмислювати літературу як полісистему, розуміти еволюційний шлях розвитку вітчизняного і світового літературознавства.</p> <p>ФК 3. Здатність критично осмислювати історичні надбання та новітні досягнення філологічної науки.</p> <p>ФК 4. Здатність здійснювати науковий аналіз і структурування мовного / мовленнєвого й літературного матеріалу з урахуванням класичних і новітніх методологічних принципів.</p> <p>ФК 5. Усвідомлення методологічного, організаційного та правового підґрунтя, необхідного для досліджень та/або інноваційних розробок у галузі філології, презентації їх результатів професійній спільноті та захисту інтелектуальної власності на результати досліджень та інновацій.</p> <p>ФК 6. Здатність застосовувати поглиблені знання з обраної філологічної спеціалізації для вирішення професійних завдань.</p> <p>ФК 7. Здатність вільно користуватися спеціальною термінологією в обраній галузі філологічних досліджень.</p> <p>ФК 8. Усвідомлення ролі експресивних, емоційних, логічних засобів мови для досягнення запланованого прагматичного результату.</p> <p>ФК 9. Здатність використовувати у професійній діяльності знання про актуальні тенденції розвитку літератури наприкінці ХХ – на початку ХХІ століття та їхній зв'язок із попередніми епохами, представників та найяскравіші художні явища.</p> <p>ФК 10. Здатність застосовувати знання методів перекладу текстів різних типів, тематики, жанрів і стилів під час процесу перекладу; обґрунтовувати свої перекладацькі стратегії та рішення; забезпечувати точність перекладу та дотримання норм тієї мови, якою здійснюють переклад.</p> <p>ФК 11. Здатність використовувати психолого-педагогічні вміння і навички, необхідні для реалізації викладацької діяльності та здійснювати викладацьку діяльність у закладах вищої освіти.</p>
<p>7. Програмні результати навчання</p>	
<p>Програмні результати навчання (ПРН)</p>	<p>ПРН 1. Оцінювати власну навчальну та науково-професійну діяльність, будувати і втілювати ефективну стратегію саморозвитку та професійного самовдосконалення.</p> <p>ПРН 2. Упевнено володіти державною та іноземною мовами для реалізації письмової та усної комунікації, зокрема в ситуаціях професійного й наукового спілкування; презентувати результати досліджень державною та іноземною мовами.</p> <p>ПРН 3. Застосовувати сучасні методики і технології, зокрема</p>

	<p>інформаційні, для успішного й ефективного здійснення професійної діяльності та забезпечення якості дослідження в конкретній філологічній галузі.</p> <p>ПРН 4. Оцінювати й критично аналізувати соціально, особистісно та професійно значущі проблеми і пропонувати шляхи їх вирішення у складних і непередбачуваних умовах, що потребує застосування нових підходів та прогнозування.</p> <p>ПРН 5. Знаходити оптимальні шляхи ефективної взаємодії у професійному колективі та з представниками інших професійних груп різного рівня.</p> <p>ПРН 6. Застосовувати знання про експресивні, емоційні, логічні засоби мови та техніку мовлення для досягнення запланованого прагматичного результату й організації успішної комунікації.</p> <p>ПРН 7. Аналізувати, порівнювати і класифікувати різні напрями і школи в лінгвістиці.</p> <p>ПРН 8. Оцінювати історичні надбання та новітні досягнення літературознавства.</p> <p>ПРН 9. Характеризувати теоретичні засади (концепції, категорії, принципи, основні поняття тощо) та прикладні аспекти обраної філологічної спеціалізації.</p> <p>ПРН 10. Збирати й систематизувати мовні, літературні, фольклорні факти, інтерпретувати й перекладати тексти різних стилів і жанрів (залежно від обраної спеціалізації).</p> <p>ПРН 11. Здійснювати науковий аналіз мовного, мовленнєвого й літературного матеріалу, інтерпретувати та структурувати його з урахуванням доцільних методологічних принципів, формулювати узагальнення на основі самостійно опрацьованих даних.</p> <p>ПРН 12. Дотримуватися правил академічної доброчесності.</p> <p>ПРН 13. Доступно й аргументовано пояснювати сутність конкретних філологічних питань, власну точку зору на них та її обґрунтування як фахівцям, так і широкому загалу, зокрема особам, які навчаються.</p> <p>ПРН 14. Створювати, аналізувати й редагувати тексти різних стилів та жанрів.</p> <p>ПРН 15. Обирати оптимальні дослідницькі підходи й методи для аналізу конкретного лінгвістичного чи літературного матеріалу.</p> <p>ПРН 16. Використовувати спеціалізовані концептуальні знання з обраної філологічної галузі для розв'язання складних задач і проблем, що потребує оновлення та інтеграції знань, часто в умовах неповної/недостатньої інформації та суперечливих вимог.</p> <p>ПРН 17. Планувати, організувати, здійснювати і презентувати дослідження та/або інноваційні розробки в конкретній філологічній галузі.</p> <p>ПРН 18. Володіти на високому рівні словацькою мовою для здійснення професійної діяльності.</p> <p>ПРН 19. Володіти технікою письмового та усного перекладу, вміти обирати оптимальні перекладацькі стратегії та рішення, організувати процес перекладу відповідно до типу, тематики, стилю та жанру тексту мовою оригіналу і способу його оформлення мовою перекладу.</p> <p>ПРН 20. Організувати освітній процес у вищій школі; планувати та здійснювати викладацьку роботу у ЗВО; оцінювати та впроваджувати методичні інновації та розробки в галузі вищої освіти.</p>
8. Ресурсне забезпечення реалізації програми	
Кадрове забезпечення	До реалізації освітньої програми залучаються кваліфіковані науково-педагогічні працівники з науковими ступенями та/або

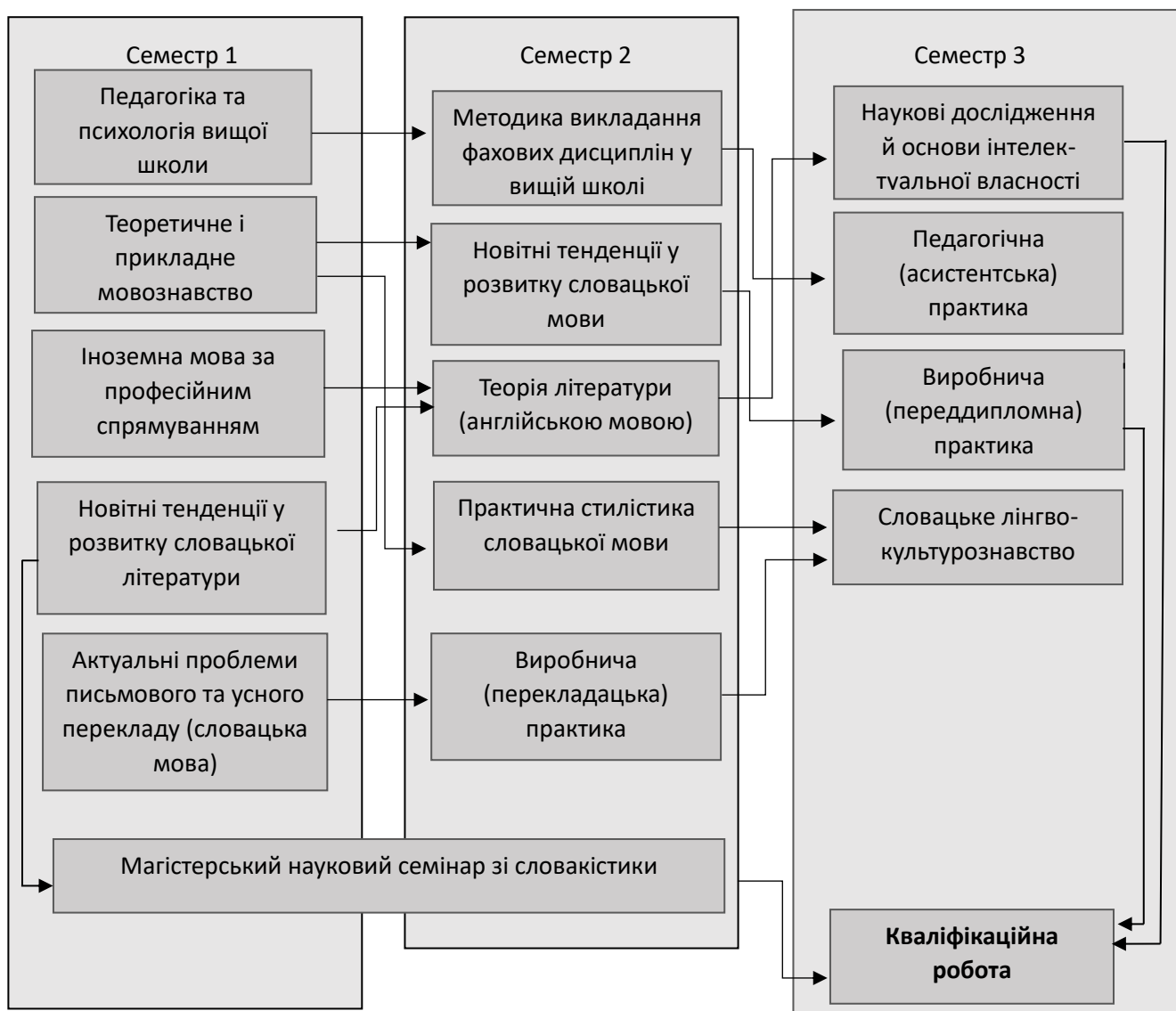
	<p>вченими званнями. Усі викладачі мають досвід роботи, а також наукові й науково-методичні публікації з відповідної тематики. Серед фахівців, що забезпечують реалізацію освітньої програми, – науковці-гостьові лектори з провідних європейських університетів, відомі перекладачі, автори словників, автори підручників зі словацької мови та навчально-методичних посібників.</p> <p>З метою підвищення фахового рівня всі науково-педагогічні працівники регулярно проходять закордонні стажування, беруть участь у міжнародних наукових конгресах, колоквиумах, конференціях, а також у науково-культурних та науково-дидактичних семінарах і проєктах.</p>
Матеріально-технічне забезпечення	<p>Навчальні корпуси Львівського національного університету імені Івана Франка; гуртожитки; спеціалізовані лабораторії; комп'ютерні класи; їдальні; точки бездротового доступу до мережі Інтернет (EDUROAM); мультимедійне обладнання; спортивні зали та майданчики.</p> <p>Студенти займаються в аудиторіях з мультимедійним забезпеченням (напр., ауд. 123, 2266, 231, 2466, 305, 308, 311, 312). В аудиторії 122 та 324 створено студентський простір.</p>
Інформаційне та навчально-методичне забезпечення	<p>Офіційний сайт Львівського національного університету імені Івана Франка: http://www.lnu.edu.ua; сайт філологічного факультету: https://philology.lnu.edu.ua/; необмежений доступ до мережі Інтернет в усіх навчальних корпусах; наукова бібліотека, читальні зали; віртуальне навчальне середовище Moodle; пакет MS Office 365; корпоративна пошта; навчальні і робочі плани; графіки навчального процесу; навчально-методичні комплекси дисциплін; дидактичні матеріали для самостійної та індивідуальної роботи студентів з дисциплін; програми практик; методичні вказівки щодо виконання кваліфікаційних проєктів (робіт).</p>
9. Академічна мобільність	
Національна кредитна мобільність	<p>Національно-кредитна мобільність здобувачів відбувається на основі двосторонніх договорів між Львівським національним університетом імені Івана Франка та іншими закладами вищої освіти України: Київським національним університетом імені Тараса Шевченка, Прикарпатським національним університетом імені Василя Стефаника, Ужгородським національним університетом.</p>
Міжнародна кредитна мобільність	<p>Міжнародна академічна мобільність здобувачів у межах освітньої програми «Словацька мова та література» відбувається за допомогою таких програм та відповідним їм угод:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Програма Erasmus+, започаткована Європейським Союзом у 2014 році і передбачає навчальну кредитну мобільність здобувачів за участю Львівського національного університету імені Івана Франка та університетів Австрії, Болгарії, Хорватії, Чеської Республіки, Словацької Республіки, Естонії, Франції, Німеччини, Італії, Греції, Литви, Латвії, Нідерландів, Польщі, Португалії, Словенії, Іспанії, Туреччини в межах підписаних угод. - Меморандум про взаєморозуміння між Міністерством освіти і науки України та Міністерством освіти, досліджень, розвитку та молоді Словацької Республіки (07.10.2024)
Навчання іноземних здобувачів вищої освіти	<p>Навчання іноземних здобувачів вищої освіти можливе за умови володіння українською мовою.</p>

2. Перелік компонентів освітньо-професійної програми та їх логічна послідовність

2.1. Перелік компонентів ОП

Код н/д	Компоненти освітньої програми (навчальні дисципліни, курсові проекти, практики, кваліфікаційна робота)	Кількість кредитів	Форма підсумкового контролю
1	2	3	4
Обов'язкові компоненти ОП			
1. НОРМАТИВНІ НАВЧАЛЬНІ ДИСЦИПЛІНИ			
1.1. Цикл загальної підготовки			
OK1	Наукові дослідження й основи інтелектуальної власності	3	екзамен
OK2	Іноземна мова за професійним спрямуванням	3	залік
OK3	Педагогіка та психологія вищої школи	3	залік
1.2. Цикл професійної та практичної підготовки			
OK4	Теоретичне і прикладне мовознавство	3,5	екзамен
OK5	Теорія літератури (англійською мовою)	3,5	екзамен
OK6	Методика викладання фахових дисциплін у вищій школі	4	екзамен
OK7	Педагогічна (асистентська) практика	6	диф. залік
OK8	Виробнича (переддипломна) практика	3	диф. залік
OK9	Виробнича (перекладацька) практика	3	диф. залік
OK10	Кваліфікаційна (магістерська) робота	7,5	захист кваліфікаційної роботи
1.2.1. Спеціалізація В11.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словацька			
OK11	Словацьке лінгвокультурознавство	3,5	екзамен
OK12	Новітні тенденції у розвитку словацької літератури	3,5	екзамен
OK13	Новітні тенденції у розвитку словацької мови	3	екзамен
OK14	Практична стилістика словацької мови	4,5	екзамен
OK15	Магістерський науковий семінар зі словакістики	5	залік
OK16	Актуальні проблеми письмового та усного перекладу (словацька мова)	7	екзамен
Вибіркові компоненти ОП			
2. ВИБІРКОВІ НАВЧАЛЬНІ ДИСЦИПЛІНИ			
2.1. Дисципліни вільного вибору студента			
2.1.1. Цикл загальної підготовки			
ВК	Дисципліни вільного вибору	3	залік
2.1.2. Цикл професійної та практичної підготовки			
ВК1	Вибіркова дисципліна 1	3,5	залік
ВК2	Вибіркова дисципліна 2	3,5	залік
ВК3	Вибіркова дисципліна 3	3,5	залік
ВК4	Вибіркова дисципліна 4	3,5	залік
ВК5	Вибіркова дисципліна 5	3,5	залік
ВК6	Вибіркова дисципліна 6	3,5	залік
	ЗАГАЛЬНИЙ ОБСЯГ ОСВІТНЬОЇ ПРОГРАМИ	90	

2.2. Структурно-логічна схема ОП



3. Форма атестації здобувачів вищої освіти

Атестація випускників освітньо-професійної програми підготовки магістра «Словацька мова та література» спеціальності В 11 Філологія, за спеціалізацією В 11.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словацька проводиться у формі публічного захисту кваліфікаційної роботи та завершується видачею документу встановленого зразка про присудження ступеня магістра із присвоєнням кваліфікації «Магістр філології» за спеціалізацією В 11.036 слов'янські мови та літератури (переклад включно), перша – словацька.

Кваліфікаційна робота спрямована на розв'язання спеціалізованої задачі та/або практичної проблеми в галузі зі словацької філології, що передбачає проведення досліджень та/або здійснення інновацій та характеризується невизначеністю умов і вимог. Кваліфікаційна робота не повинна містити академічний плагіат, фабрикації та/або фальсифікації. Кваліфікаційна робота має бути розміщена в репозитарії на сайті університету.

Атестація здійснюється відкрито і публічно.

4. Матриця відповідності програмних компетентностей компонентам освітньої програми

	ЗК 1	ЗК 2	ЗК 3	ЗК 4	ЗК 5	ЗК 6	ЗК 7	ЗК 8	ЗК 9	ЗК 10	ЗК 11	ЗК 12	ЗК 13	ЗК 14	ЗК 15
ОК1			+				+	+			+				
ОК2			+		+	+		+	+						
ОК3		+			+			+	+	+			+	+	+
ОК4	+	+	+	+			+				+	+			
ОК5			+			+	+				+				
ОК6	+			+	+			+	+				+	+	+
ОК7	+			+	+			+	+				+	+	+
ОК8	+		+	+	+	+	+	+	+	+	+	+			
ОК9	+			+	+	+	+	+	+	+			+		
ОК10	+	+	+	+			+	+			+	+			
ОК11			+			+	+				+		+		
ОК12		+	+	+			+					+			
ОК13		+	+	+		+	+					+			
ОК14			+			+	+			+				+	
ОК15		+	+	+			+				+	+			
ОК16	+			+	+	+	+	+	+	+					

	ФК 1	ФК 2	ФК 3	ФК 4	ФК 5	ФК 6	ФК 7	ФК 8	ФК 9	ФК 10	ФК 11
ОК1			+		+						
ОК2							+				
ОК3						+					+
ОК4	+		+	+		+	+				
ОК5		+	+	+							
ОК6						+		+	+		+
ОК7						+		+	+		+
ОК8	+	+	+	+	+	+	+			+	
ОК9						+	+	+		+	
ОК10	+	+	+	+	+	+	+	+			
ОК11			+	+		+	+				
ОК12		+	+	+			+		+		
ОК13	+		+	+		+	+				
ОК14	+		+			+	+	+			
ОК15			+	+	+	+	+				
ОК16						+	+	+		+	

5. Матриця забезпечення програмних результатів навчання (ПРН) відповідними компонентами освітньої програми

	ПРН 1	ПРН 2	ПРН 3	ПРН 4	ПРН 5	ПРН 6	ПРН 7	ПРН 8	ПРН 9	ПРН 10	ПРН 11	ПРН 12	ПРН 13	ПРН 14	ПРН 15	ПРН 16	ПРН 17	ПРН 18	ПРН 19	ПРН 20
ОК1			+	+					+			+					+			
ОК2		+			+	+								+						
ОК3	+			+	+							+								+
ОК4		+		+			+		+	+	+				+					
ОК5		+	+					+	+	+	+				+					
ОК6	+	+	+	+		+						+	+			+		+		+
ОК7	+	+	+	+	+	+						+	+			+		+		+
ОК8	+	+	+	+					+	+	+	+		+	+	+	+	+	+	
ОК9	+	+	+		+	+				+				+		+		+	+	
ОК10	+	+	+	+			+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	
ОК11		+				+			+	+	+								+	
ОК12			+			+		+	+	+	+		+		+	+				
ОК13			+			+	+		+	+	+		+		+	+			+	
ОК14	+	+				+	+		+				+	+	+				+	
ОК15	+	+	+				+		+		+	+	+	+	+	+	+	+	+	
ОК16	+	+	+		+	+				+				+		+		+	+	

6. Додаток вибірових компонент освітньої програми

ВИБІРКОВІ НАВЧАЛЬНІ ДИСЦИПЛІНИ			
Дисципліни вільного вибору студента			
1. Цикл загальної підготовки			
ВК	Дисципліни вільного вибору	3	залік
2. Цикл професійної та практичної підготовки			
<i>1-й семестр</i>			
ВК1	1. Актуальні проблеми розвитку слов'янських мов 2. Літературно-критичні практики слов'янського дискурсу 3. Польський мовленнєвий етикет на тлі інших культур 4. Освіта та педагогічна думка Польщі	3,5	залік
ВК2	1. Маркетингові стратегії перекладача 2. Теоретичні аспекти сучасного слов'янського літературознавства 3. Інноваційні методики викладання слов'янських мов 4. Інтермедіальне прочитання польської літератури від кіно до відеоігор 5. Усний польсько-український переклад	3,5	залік
<i>2-й семестр</i>			
ВК3	1. Постмодернізм у слов'янських літературах 2. Теоретичні питання слов'янського мовознавства 3. Польське медійне мовлення	3,5	залік
ВК4	1. Перекладознавча славістика 2. Методика викладання української мови у вищій школі 3. Методика викладання української літератури у вищій школі 4. Методика викладання польської літератури у вищій школі 5. Актуальні проблеми польської мови	3,5	залік
<i>3-й семестр</i>			
ВК5	1. Дипломатичний переклад 2. Мовна глобалізація у слов'янському світі 3. Художня парадигма сучасних слов'янських літератур 4. Стереотипи в польській мовній картині світу 5. Сучасна польська фантастика	3,5	залік
ВК6	1. Сучасна слов'янська драма 2. Іван Франко і проблеми теорії літератури 3. Сучасна польська поезія 4. Гендер у культурі слов'янських країн	3,5	залік
	ЗАГАЛЬНИЙ ОБСЯГ	24	